

工商晚報



大馬將派兩隊 參加默迪卡賽

【本報訊】馬來西亞足球總會宣佈，大馬足球隊將派出兩隊參加在吉隆坡舉行的默迪卡足球賽。這兩隊分別是「大馬足球隊」和「大馬青年隊」。大馬足球隊將由馬來西亞足球總會主席馬丁尼士爵士擔任領隊，而大馬青年隊則由馬來西亞足球總會副主席馬丁尼士爵士擔任領隊。這兩隊將在默迪卡足球賽中代表馬來西亞參加比賽。

足球世界

【本報訊】馬來西亞足球總會宣佈，大馬足球隊將派出兩隊參加在吉隆坡舉行的默迪卡足球賽。這兩隊分別是「大馬足球隊」和「大馬青年隊」。大馬足球隊將由馬來西亞足球總會主席馬丁尼士爵士擔任領隊，而大馬青年隊則由馬來西亞足球總會副主席馬丁尼士爵士擔任領隊。這兩隊將在默迪卡足球賽中代表馬來西亞參加比賽。

山上難死綁約合被恩憲孔 拮据經已與容何邀轉華南

「少林寺」高層人士 要下週開會才決定

【本報訊】關於孔憲恩與何容何之間的糾紛，目前雙方仍在進行協商。據悉，孔憲恩方面表示，他們已經準備好與何容何方面進行談判，但何容何方面目前尚未提出具體的談判條件。雙方表示，他們希望能夠通過和平的方式解決爭端，但最終的決定將在下週的會議上做出。

「朱仔」話寶路華 現僅具雛型

【本報訊】關於「朱仔」話寶路華的計劃，目前僅具雛型。據悉，該計劃旨在通過多種途徑推廣華語，但目前尚處於初步階段。計劃的具體內容和實施細則將在未來的會議上進行討論。

夏令足球七人賽今八場

【本報訊】夏令足球七人賽將於今日舉行八場比賽。比賽將在多個場地同時進行，預計將吸引大量觀眾參加。比賽結果將對當地的足球水平產生重要影響。

本屆門將表現特佳的孔憲恩

【本報訊】在本屆比賽中，孔憲恩作為門將表現出色。他在比賽中多次做出關鍵撲救，為球隊保住了門戶。他的表現受到了教練和隊友的肯定，並被譽為本屆比賽的最佳門將之一。

英足球聯賽八月開鑼 第一週秩序已編定

【本報訊】英格蘭足球聯賽將於八月開鑼，第一週的比賽秩序已經編定。根據賽程表，各球隊將在八月初開始比賽，具體的比賽時間和地點將在未來幾天內公佈。

利物浦首仗遭遇死對頭

【本報訊】利物浦足球隊在首場比賽中將遭遇死對頭。這場比賽被視為本屆比賽的焦點之一，預計將吸引大量觀眾參加。比賽結果將對利物浦隊的排名產生重要影響。

偵探隊與水警密切合作 緝查漁民偷運人口

【本報訊】警方與水警密切合作，緝查漁民偷運人口。警方表示，他們已經掌握了一些線索，並正在對相關人員進行調查。目前，已有數名涉案人員被逮捕，並被移送司法機關處理。

偷運人蛇集團猖獗 居民迭受電話騷擾

【本報訊】偷運人蛇集團猖獗，居民迭受電話騷擾。警方表示，他們已經收到多起報案，稱有不明身份的人員撥打電話騷擾居民。警方已經加強了對電話騷擾的調查，並提醒居民保持警惕。

市民向兩局議員求助 房屋問題佔最多

【本報訊】市民向兩局議員求助，房屋問題佔最多。據悉，市民們主要反映的是房屋租金上漲、房屋質量問題以及房屋維修問題。議員們表示，他們將盡力為市民解決問題，並向有關部門提出建議。

執爭起貨擺因東店兩 死喉穿枝鐵人一 堂提兇疑案殺兇為列

【本報訊】兩名店東因貨物爭執發生衝突，其中一人被鐵枝穿喉死亡。警方已經對案件展開調查，並對涉案人員進行了逮捕。目前，案件正在進一步審理中。

黃正利拍結婚照下月成婚

【本報訊】黃正利將於下月舉行婚禮。黃正利表示，他已經與未婚妻在多地拍攝了結婚照，並將於下月舉行婚禮。他感謝親友的支持，並表示將與未婚妻共同經營未來。

菜蔬蝦魚類肉 格價場市晨今

【本報訊】今日市場菜蔬、蝦魚、肉類價格如下：

品名	單位	價格
上肉	斤	八元四角
中肉	斤	八元二角
下肉	斤	八元
雞	斤	六元五角
鴨	斤	六元
魚	斤	五元五角
蝦	斤	四元五角
菜	斤	三元五角
豆	斤	三元
米	斤	二元五角

焚化千餘磅毒品 為三年來緝毒人員檢獲者

【本報訊】警方焚化了千餘磅毒品，這是三年來緝毒人員檢獲的最大一批毒品。警方表示，這批毒品是從一名涉案人員家中搜獲的，目前該名人員已被逮捕並移送司法機關處理。

非法市價值五千六百萬 焚化千餘磅毒品

【本報訊】警方焚化了價值五千六百萬的非法物品，其中包括大量毒品。警方表示，這批非法物品是從一名涉案人員家中搜獲的，目前該名人員已被逮捕並移送司法機關處理。

管地盤噪音政策 間接加速通貨膨脹

【本報訊】管地盤噪音政策間接加速了通貨膨脹。據悉，由於噪音政策的實施，一些地區的房價和租金大幅上漲，這在一定程度上增加了居民的生活成本，從而加速了通貨膨脹。

嘉道理農場贈花木 美化數臨時房屋區

【本報訊】嘉道理農場向數個臨時房屋區贈送花木，以美化環境。據悉，這些花木將被分發給房屋區的居民，以改善他們的居住環境。嘉道理農場表示，他們將繼續關注社區的發展，並為改善環境做出貢獻。

六度技工 誠聘六度機技有經驗者

【本報訊】誠聘六度機技有經驗者。有意者請致電：XXXX-XXXX。本單位因業務需要，現誠聘六度機技有經驗的技術人員若干名。有意者請將簡歷和學歷證明寄至本單位，我們將擇優錄取。

無線電聯會 新員將就職

【本報訊】無線電聯會新員將就職。據悉，該會將於近日舉行新員就職典禮，屆時將有多名新成員加入該會。無線電聯會表示，他們將繼續為會員提供優質服務，並推動行業的發展。

監獄署體育會 捐職員福利金

【本報訊】監獄署體育會捐職員福利金。據悉，該會已將部分收益捐贈給職員福利金，以改善職員的生活水平。監獄署表示，他們將繼續支持體育會的發展，並鼓勵職員積極參與體育活動。

夢中劍今首演 萬國劇院開演

【本報訊】萬國劇院今首演《夢中劍》。該劇由著名演員主演，情節動人，備受期待。據悉，該劇將於今日晚上七時在萬國劇院首演，歡迎廣大觀眾前往觀看。

眼光獨到的廣告戶 必然刊登工商晚報

【本報訊】眼光獨到的廣告戶必然刊登工商晚報。工商晚報作為一份具有廣泛影響力的報紙，是廣告戶宣傳產品和服務的理想平台。我們歡迎廣大廣告戶垂詢，我們將竭誠為您服務。

東平大廈旺舖招租

【本報訊】東平大廈旺舖招租。該舖位於繁華地段，交通便利，適合作為零售店或辦公室。有意者請致電：XXXX-XXXX。本大廈位於東平區，環境優美，設施齊全，是您投資和經營的理想選擇。

家私大平賣

【本報訊】家私大平賣。本單位現有大批家私廉價出售，包括沙發、床、餐桌等。機會難得，欲購從速。地址：XXXX-XXXX。本單位因業務調整，現將大批家私廉價出售，機會難得，欲購從速。

六度技工 誠聘六度機技有經驗者

【本報訊】誠聘六度機技有經驗者。有意者請致電：XXXX-XXXX。本單位因業務需要，現誠聘六度機技有經驗的技術人員若干名。有意者請將簡歷和學歷證明寄至本單位，我們將擇優錄取。

東平大廈旺舖招租

【本報訊】東平大廈旺舖招租。該舖位於繁華地段，交通便利，適合作為零售店或辦公室。有意者請致電：XXXX-XXXX。本大廈位於東平區，環境優美，設施齊全，是您投資和經營的理想選擇。

家私大平賣

【本報訊】家私大平賣。本單位現有大批家私廉價出售，包括沙發、床、餐桌等。機會難得，欲購從速。地址：XXXX-XXXX。本單位因業務調整，現將大批家私廉價出售，機會難得，欲購從速。

六度技工 誠聘六度機技有經驗者

【本報訊】誠聘六度機技有經驗者。有意者請致電：XXXX-XXXX。本單位因業務需要，現誠聘六度機技有經驗的技術人員若干名。有意者請將簡歷和學歷證明寄至本單位，我們將擇優錄取。

東平大廈旺舖招租

【本報訊】東平大廈旺舖招租。該舖位於繁華地段，交通便利，適合作為零售店或辦公室。有意者請致電：XXXX-XXXX。本大廈位於東平區，環境優美，設施齊全，是您投資和經營的理想選擇。

家私大平賣

【本報訊】家私大平賣。本單位現有大批家私廉價出售，包括沙發、床、餐桌等。機會難得，欲購從速。地址：XXXX-XXXX。本單位因業務調整，現將大批家私廉價出售，機會難得，欲購從速。

街頭巷尾流浪者 多居的病經神患



三間露宿者之家 現空置床位頗多

【本報記者採訪】九九年九月份，九龍深水埗元州街及土庫灣兩處，三間露宿者之家，現有空置床位頗多。據悉，三間露宿者之家，位於深水埗元州街及土庫灣兩處，分別由「九龍露宿者之家」、「九龍露宿者之家」及「九龍露宿者之家」經營。三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。據悉，三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。據悉，三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。

週末專刊

本報記者集體採訪

三個真實的故事

在茫茫人海中，流浪者可說是被遺忘的一羣。他們在社會的邊緣，在城市的角落，在人們的視線之外，默默地生活著。他們的故事，是三個真實的故事，也是三個感人的故事。

部份露宿者身世淒涼 全年無人探望及問候

【本報記者採訪】九九年九月份，九龍深水埗元州街及土庫灣兩處，三間露宿者之家，現有空置床位頗多。據悉，三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。據悉，三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。據悉，三間露宿者之家，現有空置床位頗多，約有五十多個。

黃正利拍結婚照下月成婚

黃正利與李麗珍將於下月成婚。黃正利與李麗珍將於下月成婚。黃正利與李麗珍將於下月成婚。黃正利與李麗珍將於下月成婚。黃正利與李麗珍將於下月成婚。

嘉蓮白蓮 人驕就成

嘉蓮白蓮，人驕就成。嘉蓮白蓮，人驕就成。嘉蓮白蓮，人驕就成。嘉蓮白蓮，人驕就成。嘉蓮白蓮，人驕就成。

影視傳真

影視傳真，影視傳真。影視傳真，影視傳真。影視傳真，影視傳真。影視傳真，影視傳真。影視傳真，影視傳真。

王莫愁玩票復出

王莫愁玩票復出，王莫愁玩票復出。王莫愁玩票復出，王莫愁玩票復出。王莫愁玩票復出，王莫愁玩票復出。王莫愁玩票復出，王莫愁玩票復出。

孫建生性沉默 顯得不大合羣

孫建生性沉默，顯得不大合羣。孫建生性沉默，顯得不大合羣。孫建生性沉默，顯得不大合羣。孫建生性沉默，顯得不大合羣。孫建生性沉默，顯得不大合羣。

提高電影欣賞能力

提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。

今日電視節目

時間	節目名稱	頻道
12.30	小百寶	翡翠
1.00	花田喜事	翡翠
1.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
2.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
2.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
3.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
3.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
4.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
4.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
5.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
5.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
6.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
6.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
7.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
7.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
8.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
8.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
9.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
9.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
10.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
10.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
11.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
11.30	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠
12.00	翡翠劇場：情迷大鬧天宮	翡翠

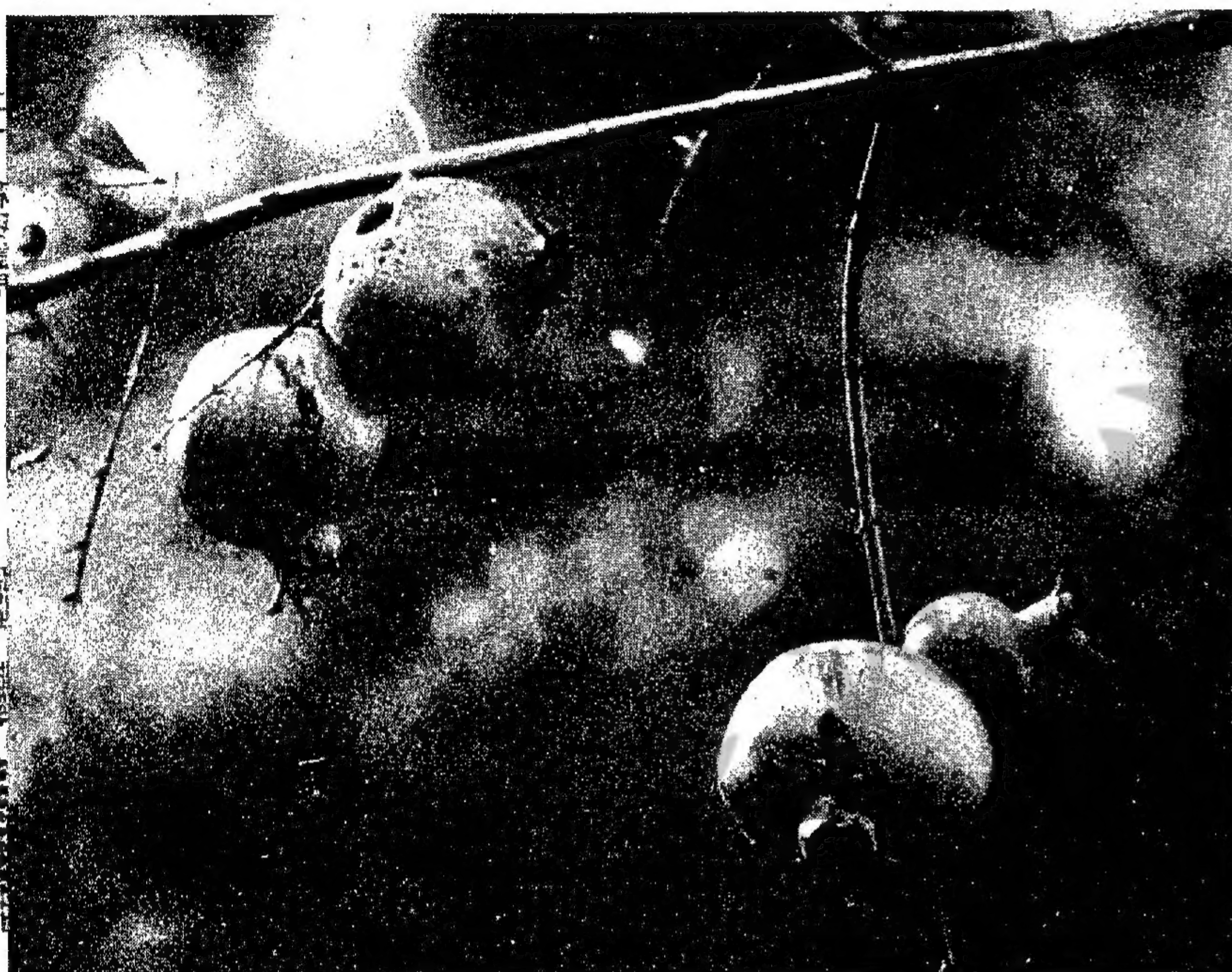
提高電影欣賞能力

提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。提高電影欣賞能力，提高電影欣賞能力。



銘李

照夕



中華攝影學會

五月份賽成績

（第一名）李銘（攝影）
（第二名）李銘（攝影）
（第三名）李銘（攝影）
（第四名）李銘（攝影）
（第五名）李銘（攝影）
（第六名）李銘（攝影）
（第七名）李銘（攝影）
（第八名）李銘（攝影）
（第九名）李銘（攝影）
（第十名）李銘（攝影）

李銘談利用控制風景照片

「風景」誰都知道這是一回事，但「風景」卻很難拍好。在許多原則之中，李銘提出一個很重要的因素，就是「控制風景」。

風景照片，在許多原則之中，李銘提出一個很重要的因素，就是「控制風景」。

港姐出席香港會月會

「韓國影展」八月截件

香港攝影學會六月（星期日）在「韓國影展」中，由主席李銘主持，並由港姐出席。



笑一週每

「笑」是人類最自然的一種表情，也是人類最普遍的一種語言。在笑中，我們可以看到人類的喜怒哀樂，也可以看到人類的智慧和幽默。

流浪漢萬念俱空

箭咀指向茫茫路

「流浪漢」是一個社會問題，也是人類最悲慘的一種處境。在茫茫的人海中，流浪漢們尋找著歸宿，尋找著希望。

東南亞風土人情

攝影賽月底截件

「東南亞風土人情」是一個充滿魅力的主題，也是攝影愛好者最喜歡拍攝的對象之一。

新日

光芒四射款款皆精

隨時隨地大派用場

日新備有整個系列電子閃燈，式樣俱備，款款皆精，適合專業及業餘人士選用。有關詳情，請到就近攝影器材公司垂詢或與益臨有限公司聯絡。香港發業街1號金寶大廈，電話：5-540171。

NISIN

獲美學會贈金牌

六月廿四日截件

「獲美學會贈金牌」是一個榮譽的象徵，也是攝影愛好者最渴望獲得的獎項之一。

廊畫者讀

「廊畫者讀」是一個關於攝影藝術的專欄，旨在探討攝影的奧秘，提高攝影愛好者的藝術修養。

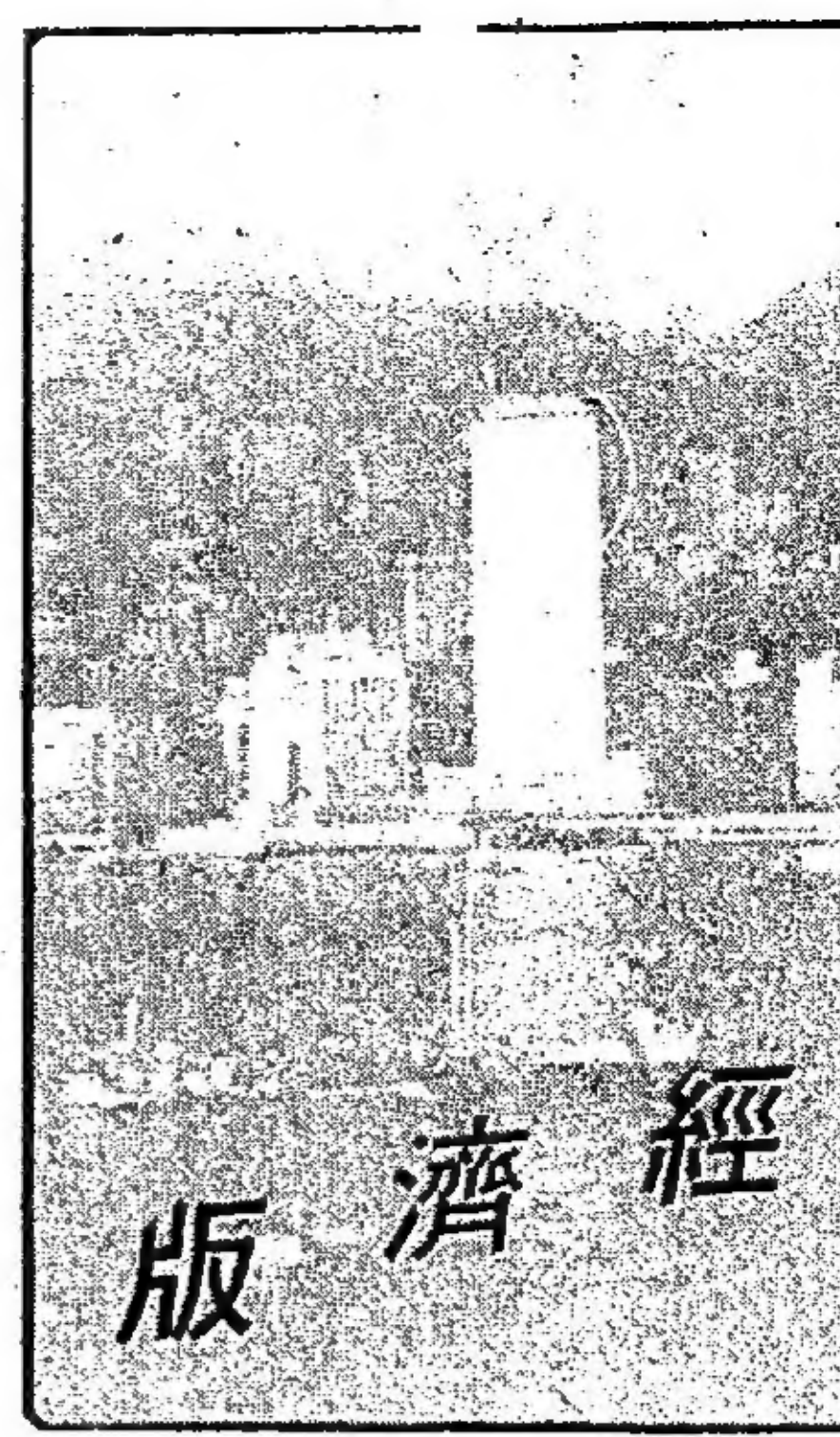
華英

「華英」是一個提供各種服務的平台，包括旅遊、教育、娛樂等。歡迎各界人士垂詢。

走勢先揚後挫 收市價無起落

紐約金市

【本報紐約廿日電】紐約金市，先揚後挫，收市價無起落。金價在開市後，一度上揚，最高點達每盎司三百八十五點二五美元，隨後受市場消息影響，金價回落，收市價為三百八十四點二五美元。金價走勢與紐約股市走勢一致，先揚後挫，收市價無起落。



紐約金市走勢圖

左敦評論 本港貿易將展新氣象

【本報訊】工商界人士昨日表示，本港貿易將展新氣象。左敦評論指出，本港貿易在過去一段時間內，一直處於低潮，但隨著國際貿易的復甦，本港貿易將迎來新的發展機遇。他認為，本港貿易將展新氣象，貿易額將有顯著增長。

本週股市行情表

項目	最高	最低	收市
四會成交額	一億六千八百八十萬元		
香港交易所	三億三千三百三十三萬元		
金銀交易所	七千五百五十九萬九千元		
九龍交易所	四千八百三十一萬一千元		
恒生指數	五五五五	五五五五	五五五五
開市	五五五五	五五五五	五五五五
收市	五五五五	五五五五	五五五五
金銀綜合指數	四四四四	四四四四	四四四四
開市	四四四四	四四四四	四四四四
收市	四四四四	四四四四	四四四四
金銀綜合指數	三三三三	三三三三	三三三三
開市	三三三三	三三三三	三三三三
收市	三三三三	三三三三	三三三三
金銀綜合指數	二二二二	二二二二	二二二二
開市	二二二二	二二二二	二二二二
收市	二二二二	二二二二	二二二二

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	三三三三	三三三三	三三三三
香港交易所	四四四四	四四四四	四四四四
金銀交易所	五五五五	五五五五	五五五五
四會成交額	六六六六	六六六六	六六六六
恒生指數	七七八八	七七八八	七七八八
開市	八八八八	八八八八	八八八八
收市	九九九九	九九九九	九九九九
金銀綜合指數	一〇一〇	一〇一〇	一〇一〇
開市	一一一一	一一一一	一一一一
收市	一二一二	一二一二	一二一二
金銀綜合指數	一三三三	一三三三	一三三三
開市	一四四四	一四四四	一四四四
收市	一五五五	一五五五	一五五五

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	一六六六	一六六六	一六六六
香港交易所	一七七七	一七七七	一七七七
金銀交易所	一八八八	一八八八	一八八八
四會成交額	一九九九	一九九九	一九九九
恒生指數	二〇〇〇	二〇〇〇	二〇〇〇
開市	二一一一	二一一一	二一一一
收市	二二二二	二二二二	二二二二
金銀綜合指數	二三三三	二三三三	二三三三
開市	二四四四	二四四四	二四四四
收市	二五五五	二五五五	二五五五
金銀綜合指數	二六六六	二六六六	二六六六
開市	二七七七	二七七七	二七七七
收市	二八八八	二八八八	二八八八

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二九九九	二九九九	二九九九
香港交易所	三〇〇〇	三〇〇〇	三〇〇〇
金銀交易所	三一三一	三一三一	三一三一
四會成交額	三二二二	三二二二	三二二二
恒生指數	三三三三	三三三三	三三三三
開市	三四四四	三四四四	三四四四
收市	三五五五	三五五五	三五五五
金銀綜合指數	三六六六	三六六六	三六六六
開市	三七七七	三七七七	三七七七
收市	三八八八	三八八八	三八八八
金銀綜合指數	三九九九	三九九九	三九九九
開市	四〇〇〇	四〇〇〇	四〇〇〇
收市	四一一一	四一一一	四一一一

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	四二二二	四二二二	四二二二
香港交易所	四三三三	四三三三	四三三三
金銀交易所	四四四四	四四四四	四四四四
四會成交額	四五五五	四五五五	四五五五
恒生指數	四六六六	四六六六	四六六六
開市	四七七七	四七七七	四七七七
收市	四八八八	四八八八	四八八八
金銀綜合指數	四九九九	四九九九	四九九九
開市	五〇〇〇	五〇〇〇	五〇〇〇
收市	五一一一	五一一一	五一一一
金銀綜合指數	五二二二	五二二二	五二二二
開市	五三三三	五三三三	五三三三
收市	五四四四	五四四四	五四四四

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	五五五五	五五五五	五五五五
香港交易所	五六六六	五六六六	五六六六
金銀交易所	五七七七	五七七七	五七七七
四會成交額	五八八八	五八八八	五八八八
恒生指數	五九九九	五九九九	五九九九
開市	六〇〇〇	六〇〇〇	六〇〇〇
收市	六一一一	六一一一	六一一一
金銀綜合指數	六二二二	六二二二	六二二二
開市	六三三三	六三三三	六三三三
收市	六四四四	六四四四	六四四四
金銀綜合指數	六五五五	六五五五	六五五五
開市	六六六六	六六六六	六六六六
收市	六七七七	六七七七	六七七七

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	六八八八	六八八八	六八八八
香港交易所	六九九九	六九九九	六九九九
金銀交易所	七〇〇〇	七〇〇〇	七〇〇〇
四會成交額	七一三一	七一三一	七一三一
恒生指數	七二二二	七二二二	七二二二
開市	七三三三	七三三三	七三三三
收市	七四四四	七四四四	七四四四
金銀綜合指數	七五五五	七五五五	七五五五
開市	七六六六	七六六六	七六六六
收市	七七七七	七七七七	七七七七
金銀綜合指數	七八八八	七八八八	七八八八
開市	七九九九	七九九九	七九九九
收市	八〇〇〇	八〇〇〇	八〇〇〇

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	八一一一	八一一一	八一一一
香港交易所	八二二二	八二二二	八二二二
金銀交易所	八三三三	八三三三	八三三三
四會成交額	八四四四	八四四四	八四四四
恒生指數	八五五五	八五五五	八五五五
開市	八六六六	八六六六	八六六六
收市	八七七七	八七七七	八七七七
金銀綜合指數	八八八八	八八八八	八八八八
開市	八九九九	八九九九	八九九九
收市	九〇〇〇	九〇〇〇	九〇〇〇
金銀綜合指數	九一一一	九一一一	九一一一
開市	九二二二	九二二二	九二二二
收市	九三三三	九三三三	九三三三

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	九四四四	九四四四	九四四四
香港交易所	九五五五	九五五五	九五五五
金銀交易所	九六六六	九六六六	九六六六
四會成交額	九七七七	九七七七	九七七七
恒生指數	九八八八	九八八八	九八八八
開市	九九九九	九九九九	九九九九
收市	一〇〇〇	一〇〇〇	一〇〇〇
金銀綜合指數	一〇一一	一〇一一	一〇一一
開市	一〇二二	一〇二二	一〇二二
收市	一〇三三	一〇三三	一〇三三
金銀綜合指數	一〇四四	一〇四四	一〇四四
開市	一〇五五	一〇五五	一〇五五
收市	一〇六六	一〇六六	一〇六六

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	一〇七七	一〇七七	一〇七七
香港交易所	一〇八八	一〇八八	一〇八八
金銀交易所	一〇九九	一〇九九	一〇九九
四會成交額	一一〇〇	一一〇〇	一一〇〇
恒生指數	一一一一	一一一一	一一一一
開市	一二二二	一二二二	一二二二
收市	一三三三	一三三三	一三三三
金銀綜合指數	一四四四	一四四四	一四四四
開市	一五五五	一五五五	一五五五
收市	一六六六	一六六六	一六六六
金銀綜合指數	一七七七	一七七七	一七七七
開市	一八八八	一八八八	一八八八
收市	一九九九	一九九九	一九九九

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二〇〇〇	二〇〇〇	二〇〇〇
香港交易所	二〇一一	二〇一一	二〇一一
金銀交易所	二〇二二	二〇二二	二〇二二
四會成交額	二〇三三	二〇三三	二〇三三
恒生指數	二〇四四	二〇四四	二〇四四
開市	二〇五五	二〇五五	二〇五五
收市	二〇六六	二〇六六	二〇六六
金銀綜合指數	二〇七七	二〇七七	二〇七七
開市	二〇八八	二〇八八	二〇八八
收市	二〇九九	二〇九九	二〇九九
金銀綜合指數	二一〇〇	二一〇〇	二一〇〇
開市	二一一一	二一一一	二一一一
收市	二一二二	二一二二	二一二二

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二一三三	二一三三	二一三三
香港交易所	二一四四	二一四四	二一四四
金銀交易所	二一五五	二一五五	二一五五
四會成交額	二一六六	二一六六	二一六六
恒生指數	二一七七	二一七七	二一七七
開市	二一八八	二一八八	二一八八
收市	二一九九	二一九九	二一九九
金銀綜合指數	二二〇〇	二二〇〇	二二〇〇
開市	二二一一	二二一一	二二一一
收市	二二二二	二二二二	二二二二
金銀綜合指數	二二三三	二二三三	二二三三
開市	二二四四	二二四四	二二四四
收市	二二五五	二二五五	二二五五

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二二六六	二二六六	二二六六
香港交易所	二二七七	二二七七	二二七七
金銀交易所	二二八八	二二八八	二二八八
四會成交額	二二九九	二二九九	二二九九
恒生指數	二三〇〇	二三〇〇	二三〇〇
開市	二三一一	二三一一	二三一一
收市	二三二二	二三二二	二三二二
金銀綜合指數	二三三三	二三三三	二三三三
開市	二三四四	二三四四	二三四四
收市	二三五五	二三五五	二三五五
金銀綜合指數	二三六六	二三六六	二三六六
開市	二三七七	二三七七	二三七七
收市	二三八八	二三八八	二三八八

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二四〇〇	二四〇〇	二四〇〇
香港交易所	二四一一	二四一一	二四一一
金銀交易所	二四二二	二四二二	二四二二
四會成交額	二四三三	二四三三	二四三三
恒生指數	二四四四	二四四四	二四四四
開市	二四五五	二四五五	二四五五
收市	二四六六	二四六六	二四六六
金銀綜合指數	二四七七	二四七七	二四七七
開市	二四八八	二四八八	二四八八
收市	二四九九	二四九九	二四九九
金銀綜合指數	二五〇〇	二五〇〇	二五〇〇
開市	二五一一	二五一一	二五一一
收市	二五二二	二五二二	二五二二

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二五三三	二五三三	二五三三
香港交易所	二五四四	二五四四	二五四四
金銀交易所	二五五五	二五五五	二五五五
四會成交額	二五六六	二五六六	二五六六
恒生指數	二五七七	二五七七	二五七七
開市	二五八八	二五八八	二五八八
收市	二五九九	二五九九	二五九九
金銀綜合指數	二六〇〇	二六〇〇	二六〇〇
開市	二六一一	二六一一	二六一一
收市	二六二二	二六二二	二六二二
金銀綜合指數	二六三三	二六三三	二六三三
開市	二六四四	二六四四	二六四四
收市	二六五五	二六五五	二六五五

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二六六六	二六六六	二六六六
香港交易所	二六七七	二六七七	二六七七
金銀交易所	二六八八	二六八八	二六八八
四會成交額	二六九九	二六九九	二六九九
恒生指數	二七〇〇	二七〇〇	二七〇〇
開市	二七一〇	二七一〇	二七一〇
收市	二七二〇	二七二〇	二七二〇
金銀綜合指數	二七三〇	二七三〇	二七三〇
開市	二七四〇	二七四〇	二七四〇
收市	二七五〇	二七五〇	二七五〇
金銀綜合指數	二七六〇	二七六〇	二七六〇
開市	二七七〇	二七七〇	二七七〇
收市	二七八〇	二七八〇	二七八〇

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二七九〇	二七九〇	二七九〇
香港交易所	二八〇〇	二八〇〇	二八〇〇
金銀交易所	二八一一	二八一一	二八一一
四會成交額	二八二二	二八二二	二八二二
恒生指數	二八三三	二八三三	二八三三
開市	二八四四	二八四四	二八四四
收市	二八五五	二八五五	二八五五
金銀綜合指數	二八六六	二八六六	二八六六
開市	二八七七	二八七七	二八七七
收市	二八八八	二八八八	二八八八
金銀綜合指數	二八九九	二八九九	二八九九
開市	二九〇〇	二九〇〇	二九〇〇
收市	二九一一	二九一一	二九一一

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	二九二二	二九二二	二九二二
香港交易所	二九三三	二九三三	二九三三
金銀交易所	二九四四	二九四四	二九四四
四會成交額	二九五五	二九五五	二九五五
恒生指數	二九六六	二九六六	二九六六
開市	二九七七	二九七七	二九七七
收市	二九八八	二九八八	二九八八
金銀綜合指數	二九九九	二九九九	二九九九
開市	三〇〇〇	三〇〇〇	三〇〇〇
收市	三〇一一	三〇一一	三〇一一
金銀綜合指數	三〇二二	三〇二二	三〇二二
開市	三〇三三	三〇三三	三〇三三
收市	三〇四四	三〇四四	三〇四四

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	三〇五五	三〇五五	三〇五五
香港交易所	三〇六六	三〇六六	三〇六六
金銀交易所	三〇七七	三〇七七	三〇七七
四會成交額	三〇八八	三〇八八	三〇八八
恒生指數	三〇九九	三〇九九	三〇九九
開市	三一〇〇	三一〇〇	三一〇〇
收市	三一一一	三一一一	三一一一
金銀綜合指數	三一二二	三一二二	三一二二
開市	三一三三	三一三三	三一三三
收市	三一四四	三一四四	三一四四
金銀綜合指數	三一五五	三一五五	三一五五
開市	三一六六	三一六六	三一六六
收市	三一七七	三一七七	三一七七

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	三一八八	三一八八	三一八八
香港交易所	三一九九	三一九九	三一九九
金銀交易所	三二〇〇	三二〇〇	三二〇〇
四會成交額	三二一一	三二一一	三二一一
恒生指數	三二二二	三二二二	三二二二
開市	三二三三	三二三三	三二三三
收市	三二四四	三二四四	三二四四
金銀綜合指數	三二五五	三二五五	三二五五
開市	三二六六	三二六六	三二六六
收市	三二七七	三二七七	三二七七
金銀綜合指數	三二八八	三二八八	三二八八
開市	三二九九	三二九九	三二九九
收市	三三〇〇	三三〇〇	三三〇〇

項目	最高	最低	收市
九龍交易所	三三一〇	三三一〇	三三一〇
香港交易所	三三二一	三三二一	三三二一
金銀交易所	三三三二	三三三二	三三三二
四會成交額	三三四三	三三四三	三三四三
恒生指數	三三四四	三三四四	三三四四
開市	三三五五	三三五五	三三五五
收市	三三六六	三三六六	三三六六
金銀綜合指數	三三七七	三三七七	三三七七
開市	三三八八	三三八八	三三八八
收市	三三九九	三三九九	三三九九
金銀綜合指數	三四〇〇	三四〇〇	三四〇〇
開市	三四一一	三四一一	三四一一
收市	三四二二	三四二二	三四二二

電影廣告

狄龍

股票 本週收市價 上週收市價 最高價 最低價

匯豐銀行	112.70	113.00	113.00	112.50
渣打銀行	74.50	74.50	74.50	74.50
中環銀行	74.50	74.50	74.50	74.50
東方匯理	112.70	113.00	113.00	112.50
荷蘭銀行	112.70	113.00	113.00	112.50
德華銀行	112.70	113.00	113.00	112.50
橫濱正金	112.70	113.00	113.00	112.50
三井物產	112.70	113.00	113.00	112.50
日本郵船	112.70	113.00	113.00	112.50
怡和洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
太古洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
招商局	112.70	113.00	113.00	112.50
華北洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華南洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華東洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華西洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華北洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華南洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華東洋行	112.70	113.00	113.00	112.50
華西洋行	112.70	113.00	113.00	112.50

翡翠酒樓開幕

蔡善芳葉樹棠繼續合作

翡翠酒樓開幕，位於九龍彌敦道三三三號，由蔡善芳、葉樹棠兩位名廚主理。該酒樓裝修豪華，環境優雅，菜餚精美，服務周到。蔡善芳、葉樹棠兩位名廚，均曾在名廚學校畢業，具有豐富之烹飪經驗。翡翠酒樓之開幕，為九龍地區之餐飲界增添了一抹亮色。

新世界沙灘夜

最後三晚演出

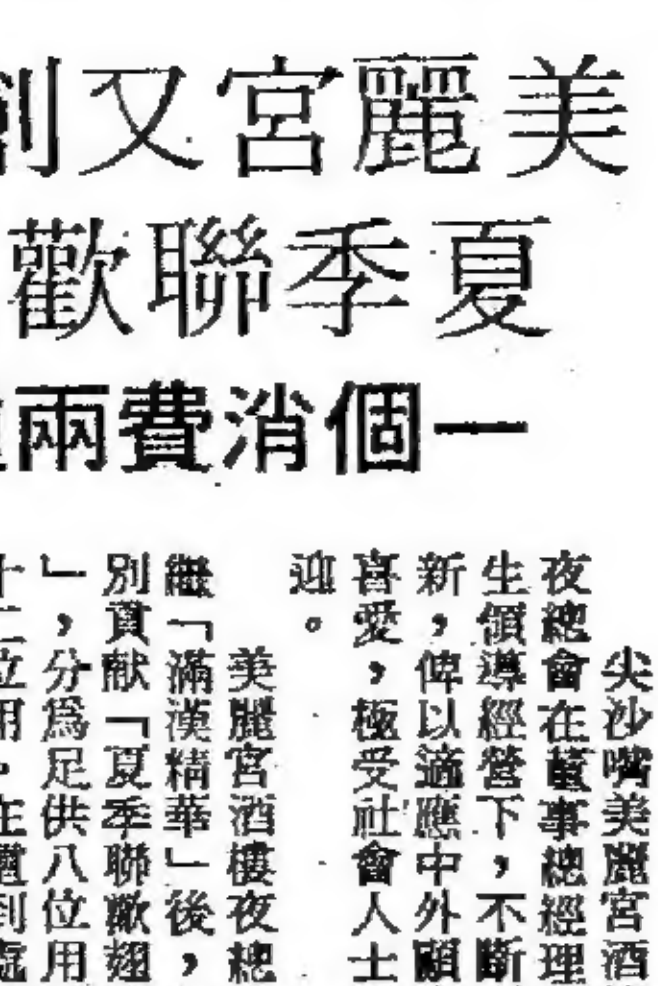
連續爆棚四晚節目豐富



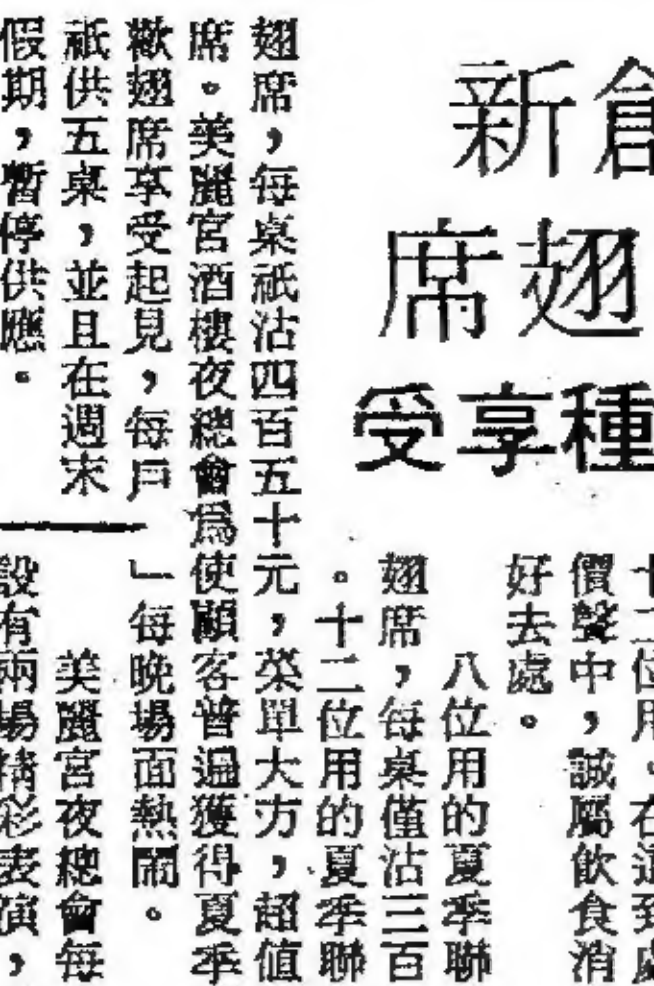
新世界沙灘夜，自開演以來，深受觀眾歡迎。每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



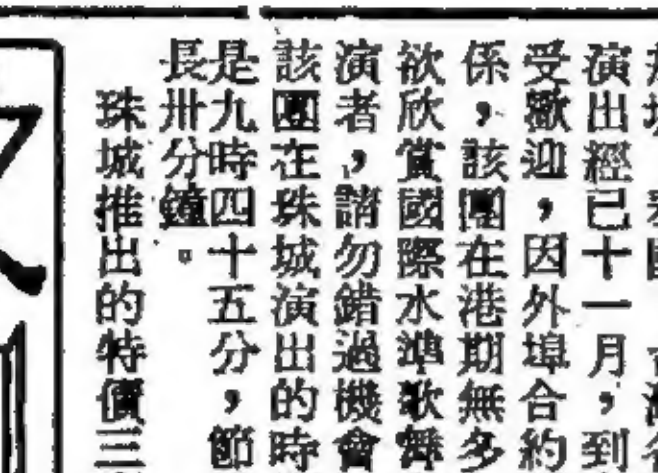
新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



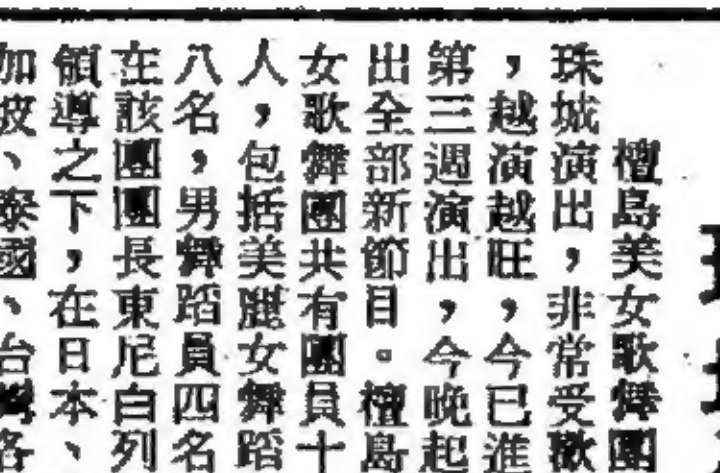
新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



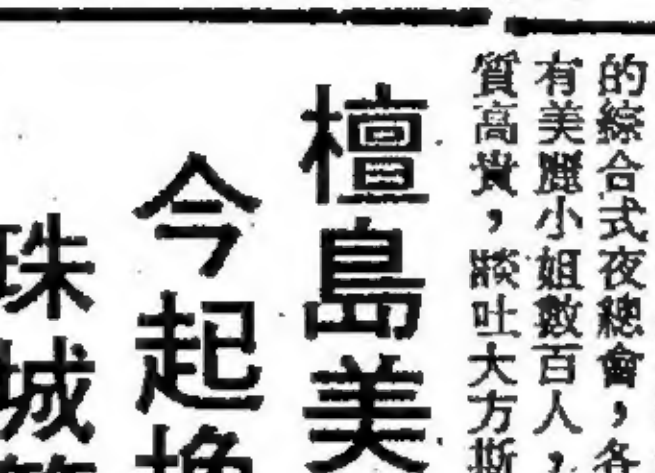
新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



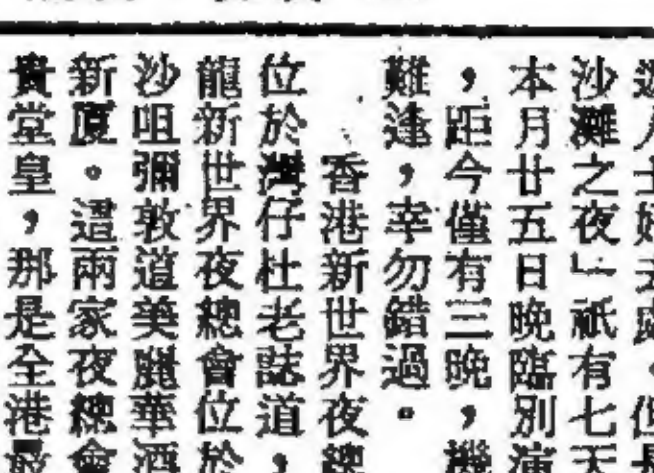
新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



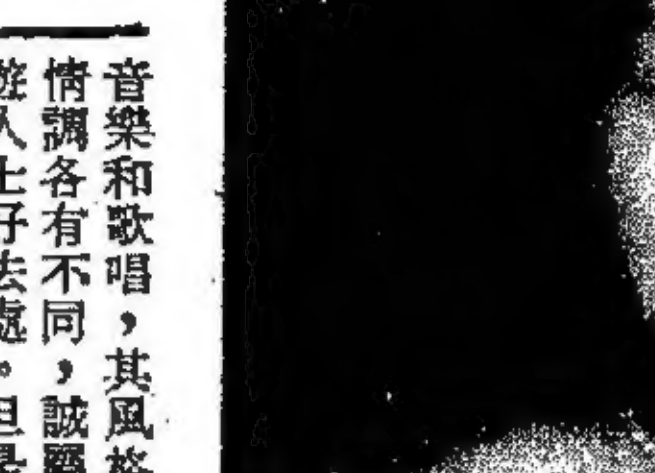
新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。



新世界沙灘夜，每晚節目豐富多采，包括歌舞、雜技、魔術等。最後三晚演出，節目更為精彩，不容錯過。

陸海通有限公司屬下機構

彌敦酒店

九龍彌敦道378號 電話：3-885141

【貴賓廳】	【酒廊】	【地茂館】
豪華裝修，環境優雅，提供各式名酒及精緻小菜。	提供各式名酒及精緻小菜。	提供各式名酒及精緻小菜。

【快餐店】
供應各式快餐及小食。

六國飯店

甘露夜總會

全港獨具非洲情調夜總會

長駐演唱：王黛妮、江亮、伊明、高莉、梁明、王黛妮

技藝：非洲舞、爵士舞、現代舞

【快餐店】
供應各式快餐及小食。

珠城酒樓

夜總會

耗資百萬 裝修完竣

新潮法國式夜總會設備
集浪漫高貴舒適於一堂

為配合新場面完成重金禮聘世界聞名
檀島美女歌舞團

八位檀島絕色佳麗·四位國際舞蹈紅星
(全團十二人)

六月九日(星期六)起隆重演出 時間：九時四十五分

溫柔鄉晚飯

節目：溫柔鄉晚飯

時間：每晚七時三十分

貴精不貴多

節目：貴精不貴多

時間：每晚七時三十分

中華酒樓夜總會

七大港台著名歌星
長駐主唱

新潮哈嘰舊潮探戈
輪迴演奏

東方食堂跳舞之家
久已馳名

九龍尖沙咀電話：687131-8

如蒙惠顧刊本報廣告

請到夏道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理

電話：二八二〇二

服務敢誇至上 菜式鮮美第一

高級粵菜 精美小食
深海奇珍 特級燒烤

由午市供應至凌晨四時絕不欺場

九龍北京道七十一至七十七號

夏季聯歡翅席

每桌300元 (足八位用)

合時：合時、合時、合時、合時、合時、合時、合時、合時

每桌450元 (足十二位用)

合時：合時、合時、合時、合時、合時、合時、合時、合時

【由即日起至九月十五日止舉辦】

打牌+晚飯+跳舞+睇表演——一個消費

- 1、在酒樓部打牌晚飯，免收茶樓費用。
- 2、飯後再到夜總會跳舞睇表演，入場費及什費全免。
- 3、普及優待，每戶只供五桌，逾額收回原價。
- 4、週末及公眾假期，不在此例。

尖沙咀 **美麗宮酒樓** 夜總會
九龍彌敦道美麗宮酒店新座 電話：3-696281-8

珠城酒樓夜總會

耗資百萬 裝修完竣

新潮法國式夜總會設備
集浪漫高貴舒適於一堂

為配合新場面完成重金禮聘世界聞名
檀島美女歌舞團

八位檀島絕色佳麗·四位國際舞蹈紅星
(全團十二人)

六月九日(星期六)起隆重演出 時間：九時四十五分

夜總會惠顧晚飯酒席免收入場費
定座電話：5-778226

設備舒適 富麗堂皇

下午茶點 即叫即製
永不取巧 保留鮮味

特備七間貴賓廳供應嘉賓歡樂酬應

電話：3-673288·694902至5

翡翠酒樓

隆重開幕

服務敢誇至上 菜式鮮美第一

高級粵菜 精美小食
深海奇珍 特級燒烤

由午市供應至凌晨四時絕不欺場

九龍北京道七十一至七十七號

電話：3-673288·694902至5

